

# EPOCALA REALIZARE A ȘTIINȚEI ȘI TEHNICII SOVIETICE

PROLETARI DIN TOATE ȚĂRIILE UNIȚII-VA!

## TRĂCĂRA ROȘIE

# PRIMUL ZBOR DIN LUME AL UNUI OM ÎN SPAȚIUL COSMIC

### Comunicatul Agenției TASS

### Aterizarea a decurs normal

Comunicatul Agenției TASS

MOSCOVA 12 (AGERPRES). — TASS TRANSMITE: LA 12 APRILIE 1961 ÎN UNIUNEA SOVIETICĂ A FOST PLASATĂ PE ORBITĂ ÎN JURUL PĂMÎNTULUI PRIMA NAVĂ COSMICĂ SATELIT DIN LUME AVIND UN OM LA BORD. NAVĂ „VOSTOK” („RĂSĂRITUL”). PILOTUL COSMONAUT AL NAVEI COSMICE SATELIT „VOSTOK” ESTE AVIATORUL MAIOR IURI ALEXEEVICI GAGARIN, CETĂȚEAN AL UNIUNII REPUBLICILOR SOVIETICE SOCIALISTE.

LANSAREA RACHETEI COSMICE CU MAI MULTE TREPTE S-A DESFAȘURAT CU SUCCES. DUPĂ CE I S-A IMPRIMAT PRIMA VITEZA COSMICĂ ȘI EA S-A DESPRINS DE ULTIMA TREAPTĂ A RACHETEI PURTĂTOARE, NAVĂ-SATELIT A ÎNCEPUT ZBORUL LIBER PE ORBITĂ ÎN JURUL PĂMÎNTULUI.

POTRIVIT DATELOR PRELIMINARE, PERIOADA DE REVOLUȚIE A NAVEI-SATELIT ÎN JURUL PĂMÎNTULUI ESTE DE 89,1 MINUTE; ÎNDEPARTAREA MINIMĂ DE SUPRAFAȚA PĂMÎNTULUI (LA PERIGEU) ESTE DE 175 KM, IAR DISTANȚA MAXIMĂ (ÎN APOGEU) ESTE DE 302 KM; UNGHIIU DE INCLINAȚIE AL PLANULUI ORBITEI FAȚA DE ECUATOR ESTE DE 65 GRADE 4 MINUTE.

GREUTĂȚEA NAVEI COSMICE SATELIT CU PILOTUL COSMONAUT ESTE DE 4.725 KG. FĂRĂ A LUA ÎN CONSIDERARE GREUTĂȚEA ULTIMEI TREPTE A RACHETEI PURTĂTOARE.

S-AU STABILIT ȘI SE MENTIN COMUNICĂȚII PRIN RADIO ÎN AMBELE SENȘURI CU COSMONAUTUL GAGARIN. FRECVENȚELE EMITĂTOARELOR PE UNDE SCURTE DE PE BORD SÎNT DE 9,019 MHz ȘI 20,006 MHz, IAR ÎN GAMA UNDELOR „ULTRASCURTE” — 143,625 MHz. CU AJUTORUL UNOR SISTEME RADIOTELEMETRIC ȘI DE TELEVIZIUNE SE FAC OBSERVAȚII ASUPRA STĂRII COSMONAUTULUI ÎN ZBOR.

COSMONAUTUL GAGARIN A SUPTORAT ÎN MOD SATISFACTOR PERIOADA PLASĂRII PE ORBITĂ A NAVEI-SATELIT „VOSTOK” ȘI ÎN MOMENTUL DE FAȚĂ SE SIMTE BINE. SISTEMELE CARE ASIGURĂ CONDIȚIILE DE VIAȚĂ NECESARE ÎN CABINA NAVEI-SATELIT FUNCȚIONEAZĂ NORMAL.

ZBORUL PE ORBITĂ AL NAVEI-SATELIT „VOSTOK”, CU PILOTUL COSMONAUT GAGARIN CONTINUĂ.

MOSCOVA 12 (Agerpres). — Imponderabilitatea este bine suportată.

Potriviți datele parvenite de pe bordul navei-cosmice „Vostok”, la ora 9 și 22 minute (ora Moscovei), pilotul cosmonaut maior Gagarin, aflându-se deasupra Americii de Sud, a transmis: „Zborul se desfășoară normal, mă simt bine”.

MOSCOVA 12 (Agerpres). — TASS transmite:

La ora 10,15 (ora Moscovei), zburind deasupra Africii, pilotul cosmonaut maiorul Gagarin a transmis de pe bordul navei-cosmice „Vostok”: „Zborul se desfășoară în mod normal, starea de

### Telegrama adresată de N. S. Hrușciov lui I. A. Gagarin

MOSCOVA 12 (Agerpres) TASS transmite telegrama adresată de N. S. Hrușciov lui I. A. Gagarin:

### Maiorului IURI ALEXEEVICI GAGARIN, cosmonautul sovietic care a efectuat pentru prima dată în lume un zbor cosmic

Scumpe Iuri Alexeevici! Am marea bucurie de a vă felicita călduros pentru remarcabilă faptă de eroism — primul zbor cosmic la bordul navei-satelit „Vostok”.

Întregul popor sovietic este entuziasmat de glorioasa dvs. faptă, care va rămâne pe veac în memorie ca un exemplu de curaj, cuceranță și eroism în slujba omenirii.

Zborul efectuat de dvs. deschide o nouă pagină în istoria omenirii, în cucerirea Cosmosului și umple inimile oamenilor sovietici de mare bucurie și mândrie pentru patria lor socialistă.

Vă felicităm din toată inima în legătură cu reîntoarcerea cu succes din călătoria cosmică pe pământul natal.

Vă îmbrățișez.

La revedere, pe curând la Moscova.

12 aprilie 1961. N. S. HRUȘCIOV

Organ al comitetelor orășenesc și raional P.M.R. Arad și al sfaturilor populare orășenesc și raional Arad, anul XVIII nr. 5179 | 4 pag. 20 bani | Joi, 13 aprilie 1961

## Comitetul Central al P. C. U. S., Prezidiul Sovietului Suprem al U. R. S. S. și guvernul sovietic adresează popoarelor și guvernelor tuturor țărilor o chemare la pace

MOSCOVA 12 (Agerpres). — TASS transmite: La 12 aprilie, în ziua lansării și înapoierii cu succes a primului cosmonaut din lume, Comitetul Central al PCUS, Prezidiul Sovietului Suprem al URSS și guvernul sovietic au adresat popoarelor și guvernelor tuturor țărilor o chemare la pace. Ei au cerut tuturor oamenilor să depună eforturi pentru lichidarea curselor înarmărilor, înlăptuirea dezarmării generale și totale, asigurarea păcii în întreaga lume.

CC al PCUS, Prezidiul Sovietului Suprem și Consiliul de Miniștri al URSS au subliniat că o eră nouă în dezvoltarea omenirii a fost deschisă de Uniunea Sovietică, țara socialismului victorios. Țara noastră a luat-o înaintea tuturor statelor și a lansat cea dintâi om în Cosmos. Zborul triumfal al unui om sovietic în Cosmos, arată CC al PCUS, Prezidiul Sovietului Suprem și Consiliul de Miniștri al URSS constituie încununarea victoriilor URSS în cucerirea spațiului cosmic.

Punem realizările sovietice nu în slujba războiului, ci în slujba păcii și securității popoarelor. CC al PCUS, Prezidiul Sovietului Suprem și Consiliul de Miniștri al URSS consideră victoriile sovietice în Cosmos nu numai ca victorii ale poporului sovietic, ci și ale întregii omeniri.

### Primul secretar al C.C. al P.C.U.S., Președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. Tovarășului N. S. HRUȘCIOV

### Președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S. Tovarășului L. I. BREJNEV

În numele Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român, al Consiliului de Stat și al Guvernului Republicii Populare Române, în numele poporului român, adresăm Comitetului Central al P.C.U.S., Prezidiului Sovietului Suprem, Consiliului de Miniștri, dv. personal și întregului popor sovietic, cele mai calde felicitări cu prilejul lansării în Cosmos și a întoarcerii cu succes pe pământ a primului om, a omului sovietic.

Vă rugăm să transmiteți de asemenea, calde felicitări și urări de bine savanților, inginerilor, tehnicienilor și muncitorilor care au contribuit la înlăptuirea acestei epocale realizări, precum și lui Iuri Alexeevici Gagarin, primul cosmonaut din lume.

Inaugurarea eret călătoriilor omului în spațiile interplanetare este rezultatul uriașelor realizări ale poporului sovietic, sub conducerea Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, reprezentată o nouă confirmare a locului de frunte pe care-l ocupă știința și tehnica sovietică pe plan mondial, o strălucită afirmare a superiorității orânduirii socialiste.

Este o mare bucurie și mândrie pentru poporul nostru, ca și pentru popoarele celorlalte țări socialiste și întreaga omenire progresistă, că această victorie istorică a fost obținută de Uniunea Sovietică, țara care a deschis drumul omenirii spre socialism și comunism.

Poporul român urează poporului sovietic noi victorii în munca și lupta sa nobilă pentru construirea comunismului, pentru progresul științei și tehnicii, pentru pacea și fericirea omenirii.

GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ  
Prim-secretar al C.C. al P.M.R. Președintele Consiliului de Stat al R. P. Române

ION GHEORGHE MAURER  
Președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Române

12 aprilie 1961.

## Declarații făcute Agenției de Presă „Agerpres” de oameni de știință

Române de Presă „Agerpres”: „Cel mai extraordinar eveniment al zilelor noastre, s-a produs. Uniunea Sovietică a lansat primul om în Cosmos. Nici nu-ți vine să crezi că în momentul de față maiorul de aviație I. A. Gagarin, zboară cu viteză fantastică în jurul Pământului pe nava cosmică denumită „Vostok”.

E o victorie fără precedent în istoria științei și tehnicii. E o realizare fără seamăn a forței creatoare a omului sovietic care a înlăptuit visul de veacuri al omenirii de a zbura în Cosmos.

Sistemul minții de această realizare epocală și adresăm savanților și tehnicienilor sovietici, cele mai sincere și calde felicitări, dorind totodată primului cosmonaut să se reîntoarcă în mijlocul nostru, sănătos și volnic”.

Acad. TUDOR VIANU:  
Un triumf fără precedent

Academiciantul Tudor Vianu declară: „S-a produs cel mai mare eveniment din istoria omenirii — zborul omului în Cosmos. Această știre zguduitoare este deopotrivă un triumf fără precedent al îndrăzneții ca și al inteligenței omenestii”.

Glorie de-a pururi savanților și tehnicienilor sovietici care l-au făcut posibil

Glorie aviatorului Gagarin a cărui întreprieditate, sprâjnă de încredere absolută în știință, profilează o nouă figură a omului.

Oamenii de cultură al țării mele, felicită cu adâncă emoție pe făptuitorii acestei izbânzii epocale a genului omenesc”.

Acad. ZAHARIA STANCU:  
S-a împlinit cel mai extraordinar vis al omenirii

Acad. Zaharia Stancu a declarat: „S-a împlinit cel mai extraordinar vis al omenirii: călătoria omului în Cosmos și întoarcerea lui cu bine pe Pământ.

Nava cosmică, care a împlinit această ultimă performanță este o navă cosmică sovietică și se cheamă simbolic „Răsăritul”, iar primul om care a zburat în Cosmos este de asemenea un om sovietic, maiorul I. A. Gagarin. Amîndouă aceste nume vor rămîne pentru totdeauna scrise cu litere de aur în istoria omenirii, a acestui omeniri asupra căreia astăzi știința sovietică atotbiru-

foare a făcut să crească și mai mult în lume nădejdea unei păci trainice.

Glorie științei sovietice! Glorie omului sovietic!”

Prof. univ. FLORIN CIORĂSCU:  
Se confirmă marea forță a științei și tehnicii sovietice

Prof. univ. Florin Ciorăscu, director științific adjunct al Institutului de fizică atomică al Academiei R. P. Române a declarat: „Realizarea extraordinară a științei și tehnicii sovietice la care, plini de emoție, am asistat cu toții, este una dintre acele mari înlăptuiri capabile să împlină mersul înaintea omenirii spre cucerirea spațiului cosmic. Reușita completă a zborului omului în Cosmos și întoarcerea lui pe Pământ, dovedește cât de minunat a fost pregătita această impresionantă performanță științifică. Puterea motoarelor rachetei, dirijarea și controlul sistematic al zborului la mare distanță, asigurarea condițiilor normale de viață în interiorul navei și întoarcerea cu bine a omului pe Pământ confirmă marea forță a științei și tehnicii sovietice. Felicităm din toată inima pe oamenii sovietici pentru această unică realizare a zilelor noastre”.



MOSCOVA 12 (Agerpres). — TASS transmite: Maiorul sovietic Iuri Gagarin a aterizat în bune condiții în regiunea stabilită din URSS.

1955 a absolvit acest institut cu rezultate excelente. Gagarin și-a început activitatea în aviație pe cînd era încă student al Institutului tehnic. El a învățat la aeroclubul din Saratov. După absolvirea cursului de la aeroclub, în 1955 a început să învețe la școala de aviație din orașul Orenburg. Din 1957, după ce a absolvit această școală cu diploma de merit el servește ca pilot în aviația sovietică.

„Anul trecut Iuri Gagarin a fost primit în rândurile Partidului Comunist al Uniunii Sovietice.

Este căsătorit. Soția sa Valentina Gagarina, are 26 de ani și a absolvit Școala sanitară din Orenburg. Fiica lor Elena are 2 ani, iar cea de-a doua fiică, Galea are o lună.

Tatăl lui Gagarin în vîrstă de 59 de ani muncște ca la Institutul tehnic industrial din Saratov, pe Volga. În

## Cea mai mare realizare tehnică a tuturor timpurilor

La 12 aprilie 1961 omenirea și-a văzut visul de milenii împlinit. Prima navă cosmică avînd pe bord un om a aterizat cu bine în regiunea dinlat stabilită după ce a făcut înconjurul pămîntului.

Omul care a învins Cosmosul și a reușit să înfrînzeze gravitatea este un tânăr comunist, cetățean al Marii Uniunii Sovietice. Știința și tehnica sovietică au înscris cu litere de aur cea mai glorioasă pagină din istoria omenirii.

Știrea transmisă mi-a umplut inima de bucurie. Sînt convins că toți oamenii cinstiți din lumea întreagă, ca și mine, apreciază această realizare a știin-

țelor sovietice ca un eveniment epocal care deschide noi orizonturi mărețe omenirii și că ea va fi o chează sigură pentru păstrarea unei păci trainice în lume.

Salutăm din toată inima pe primul cosmonaut — pe oamenii de știință, inginerii și muncitorii sovietici, care prin activitatea lor au asigurat dobîndirea acestui succes fără precedent și le urăm noi izbînzii în lupta lor măreță dusă pentru dezvoltarea științei puse în slujba progresului.

Ing. GH. BOȘNEAC,  
director general al uzinelor „Gh. Dimitrov”

## PRIMULUI COSMONAUT

Suride nava roșie în spațiu. Cînd primul sol al cuceririi noastre Pași învingător prin constelații Sădînd înțitul vis științit spre astre...

Și ceru-ntrîez își împelzi flîntina Dînd tanelor de veacuri dezlegare; Azi solul comunismului dă mîna Cu spațiile interplanetare.

Suride timpu-n marele asalt, Distanțele se frîng ingenun cheate; E mersul omului alt de-na-ist Că poate gatazile străbat e.

Suride lumea-n calde admirații Și-ncrezător străbate gena frînt Aceasta revoluție în spațiu Urclînd în cosmos visul omenirii!

DAMIAN URECHE

a fabrica „Fierarul“

INTRECEREA SOCIALISTĂ IN CINSTEA ANIVERSĂRII

Luna sesiunilor tehnico-științifice

La fabrica „Fierarul“, planul sesiunilor ce se desfășoară în cadrul Lunii sesiunilor tehnico-științifice prevede o serie de obiective...

A 40 DE ANI DE LA ÎNFIINȚAREA PARTIDULUI

ECHIPĂ FRUNTAȘĂ

Din secția apă și canalizare a întreprinderii comunale orașenești a pornit, cu săptămâni în urmă, chemarea la întrecere...

Iși realizează angajamentele

Zilele acestea muncitorii din întreaga rețea a cooperativelor „Muncitorul piețar“ au analizat felul cum se desfășoară...

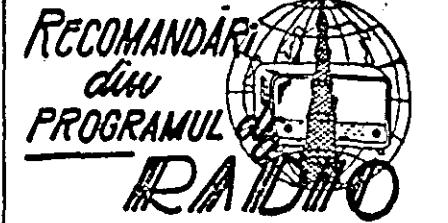
Cu planul depășit

Colectivul de muncitori și tehnicieni din grupa sindicală nr. 20 din secția circulare a fabricii „Tricolor roșu“ a analizat în aceste zile realizările pe care le-a obținut...



Pe suprafețe cit mai întinse, culturi intercalate

Folosirea rațională și cit mai economică a terenurilor arabile constituie o sarcină importantă a unităților agricole. Una din metodele eficiente, prin care acest lucru se poate îndeplini este aceea a însămînțării de culturi intercalate...



PROGRAMUL I

8.00 Din presa de astăzi. 8.30 Muzică de estradă. 9.00 Fragmente din baletul „Spartacus“ de H. Maciariu. 9.30 Vreau să știu. 9.50 Ansambluri românești de cîntece...

PROGRAMUL II

14.00 Buletin de știri. 14.08 Muzică ușoară. 14.30 De toate pentru toți. 15.00 Pagini din operele lui Meyerbeer. 15.25 Muzică populară românească și a minorităților naționale...

O nouă policlinică de circumscripție

Răspunzînd cerințelor locuitorilor din cartierul Șeга, Sfatul popular al orașului Arad, prin secția sa sanitară și prevederi sociale, a înființat în cartierul Șeга o policlinică de circumscripție.

Eficacitatea practică a planului de măsuri tehnico-organizatorice

Nu odată s-au convins tovarășii de la Fabrica de confecții, că pot avea avantaje mari în dezvoltarea economică a întreprinderii de pe urma aplicării măsurilor tehnico-organizatorice.

Atelierul de întreținere a fost reorganizat în așa fel încît să poată deservi imediat și eficient toate secțiile de producție. Dotat și cu mecanici cu înaltă calificare, aici se pot executa acum toate lucrările de precizie pe care le necesită mașinile de cusut...

Planul de măsuri tehnico-organizatorice de la Fabrica de confecții reflectă o mai mare preocupare și pentru folosirea cit mai deplină a capacității tuturor mașinilor. Așa, de pildă, de materialele auxiliare.



Respect față de călători!

În orașul nostru, transportul călătorilor cu autobuzul s-a îmbunătățit considerabil, lucru care ne bucură pe toți. Uneori însă se mai ivesc și lipsuri în buna deservire a călătorilor, creștină nemulțumiri.

ILIE VĂRČUȘ, coresp.

Mai mult sprijin artiștilor amatori

La începutul lunii ianuarie a.c. în secția boghiului a uzinelor „Gh. Dimilțrov“ a luat ființă, din inițiativa organizației de partid pe secție, o brigadă artistică de agitație.

In grădina colectivității din Aradul Nou

Am poposit într-una din diminețile trecute printre grădinile gospodăriei colective din Aradul Nou. Grădinarul Francisc Pommerschtein ne conduce printre zecile de răsaduri pline de dădori cu sîruri verzi de răsaduri.

acordă culturii legumelor care se extinde tot mai mult. Dacă în anul trecut de pe cei 1200 metri pătrați, plantați cu castraveți forțați s-a realizat un venit de 60.000 lei, în acest an de pe cei 2400 de metri pătrați se cultiva în serie cu roșii intercalate cu guloare se vor putea obține venituri și mai mari.

Muncesc din plin la însămînțatul porumbului. Colectivii din Satul Mare, muncind cu entuziasm au reușit să însămînțeze pînă în prezent cu ajutorul SMT-ului și cu atelelelor proprii peste 250 ha cu porumb.

Măsuri pentru îmbunătățirea calității

Recent, la întreprinderea „Vin-alcool“ a avut loc o consfătuire la care au participat delegații secțiilor din toată întreprinderea, șefii de secție, maștrii, muncitorii fruntași, reprezentanți ai întreprinderii beneficiare, ai Sanepidului etc.

și îndrumare care s-au deplasat la fiecare unitate și acolo unde s-au manifestat lipsuri au fost luate imediat măsuri practice pentru lichidarea lor.

gic în unele secții, centrele de îmbutelire au fost dotate cu pompe și filtre, s-au mărit spațiile de preparare și s-a întărit controlul de calitate.

In scopul creșterii șeptelului



Fază din meciul de volei desfășurat duminică pe terenul Constructorul între echipele Tricolor roșu-Electrica (campaniilor regionale) terminat cu scorul de 3:1.

azii, în care scop au și fost livrate fabricii de șampanie „Zarea“ din București. În cadrul întreprinderii s-a desfășurat un conținut program de ridicare a nivelului profesional al pivnicierilor și maștrilor, prin cursuri pe teme profesionale legate de specificul sectorului.

IN ATENȚIA PROPAGANDIȘTILOR DE LA ÎNVĂȚĂMINTUL DE PARTID!

- Vineri, 14 aprilie a.c. la orele 18.30 se vor prezenta pentru pregătirea în Cabinetul de partid propagandiștii de la următoarele forme ale învățămîntului de partid! — Curs seral anul I și II — Istoria PMR anul I și II — Economia politică anul I și II — Bazele marxism-leninism anul I. — Economia concretă — Istoria PCUS anul I și II.

Spectacole

TEATRUL DE STAT ARAD Pentru a da posibilitate tuturor abonaților să participe la primele spectacole cu nolle plese, ordinea serilor la spectacolele abonate pentru farsa „Cenă în înaltă măriție a murit în zori“ va fi inversă.

CINEMATOGRAFE GH. DOJA: Mama India; N. BALCESCU: Marea mă cheamă; I. L. CARAGIALE: Tegea e lege; I. HERBAK: Pozașă; TINEREȚULUI: Cîntec de leagăn; DECEMBRIE\* Mările familii.

Angajăm șoferi, rutieriști, maștrii constructori, maștrii mecanici și maștrii electricieni ASIGURÎNDU-LE CONDIȚII BUNE DE CAZARE Intreprinderii de Construcții Siderurgice HUNEDOARA, str. Molotov nr. 8, serviciul producției.



# Pagina

# TINERETULUI



## ANGAJAMENTELE OBLIGĂ

S-au adunat mai toți comandanții brigăzilor utemiste de muncă patriotică din care fac parte peste 15.000 tineri din oraș și-au luat angajamente importante. Tinerii și-au propus, printre altele, să lucreze la construirea a 68 de apartamente, să colecteze 3100 tone de fier vechi, iar pentru sprijinirea agriculturii, 2500 de tineri vor lua parte în mod voluntar la diferite lucrări de întreținere și recoltare a culturilor agricole. Prin îndeplinirea angajamentelor luate se vor da patriei economii ce se ridică la suma de 1.072.500 lei, din care o bună parte se va realiza până la 8 mai.

În cele câteva săptămâni de când s-au luat aceste angajamente, tinerii au trecut de la vorbe la fapte. Cuvântul dat, angajamentul luat, obligă doar. Organizațiile UTM, cele mai multe dintre ele, au desfășurat o susținută muncă de mobilizare a tineretului la diferite acțiuni obștești, de conducere și coordonare a brigăzilor patriotice. Unde s-a muncit cu simț de răspundere, unde s-a organizat bine munca, s-au obținut rezultate multumitoare. Până în primele zile ale acestui luni s-au predat ofeștrilor patriei peste 700 tone fier vechi, s-au plantat peste 1000 de pomi și, în același timp, tinerii obțin frumoase succese în producție. E destul să amintim că numai prin inovațiile introduse de tineret în producție se obțin economii antecalulate ce se ridică la suma de 196.000 lei. Aceasta dovedește că tineretul participă cu elanul său, cu drag la construcția viștii noi. Rezultatele cele mai bune le-au obținut în această perioadă tinerii de la uzinele „Gh. Dimitrov”, fabrica „Tricolor roșu”, IOIL „Progresul”, Școala profesională CFR și alții.

Un angajament luat în seamă un cuvânt de onoare dat. De aici decurge și obligația de a-l îndeplini. Cu toate acestea, deși unele comitete ale organizațiilor UTM cunosc bine angajamentele luate, nu au nici un fel de măsuri pentru a asigura îndeplinirea lor. Căzând pe panza delăsării, a mersului de la sine, se mulțumesc doar cu vorbele, însă practic nu întreprind nimic. Așa se face că unele brigăzi de muncă patriotică de la Centrul mecanic SMT, cooperativele meșteșugărești „Higiena” și „Muncitorul pietrar”, Baza de deservare nr. 5, fabrica „Liberatea”-Inchilăminte, uzina „Iosif Rangheț”, n-au avut nici o acțiune mai importantă în acest an. Tinerii sunt dornici să-și aducă contribuția lor la înfrumusețarea și gospodărirea orașului. Rămâne numai ca organizațiile UTM să le creeze condiții de muncă, să sprijine cu atenție toate inițiativile bune ale tineretului, ale brigăzilor utemiste de muncă patriotică, mai ales acum, în aceste frumoase zile de primăvară, când toți oameții muncii sunt antrenați în întrecerea pentru a împlini la cea de-a 40-a aniversare a partidului Comunist din România cu succese cât mai mari în toate domeniile de activitate.



Utemistul Ioan Bic, montator la Centrul mecanic SMT, este binecunoscut în întreprindere pentru lucrările sale de bună calitate. Lună de lună, el își realizează planul și, prin recondiționarea unor piese, obține însemnate economii.

## Fapte ale tinerilor din raion

Alături de ceilalți oameni ai muncii de pe ogoarele raionului nostru, tinerii se străduiesc să împlinească aniversarea partidului cu rezultate cât mai bune în munca lor. Desfășurând larg întrecerea pentru sporirea producției agricole și animale, tinerii muncesc cu elan pentru buna reușită a lucrărilor agricole de primăvară. Totodată ei întreprind diferite acțiuni de folos obștești. Iată câteva fapte.

### O brigadă zootehnică

Căutând ca în sectorul zootehnic să lucreze cel mai bun colectiv, tinerii au început în această muncă, organizațiile UTM au recomandat consilierii de conducere din gospodăriile agricole colective 106 tineri care să fie repartizați să lucreze permanent la creșterea animalelor. La gospodăria agricolă colectivă din Felnac a fost alcătuită o brigadă zootehnică formată numai din tineri.

### Plantări de pomi

Una din preocupările tineretului este de a înfrumuseța satul este de a înfrumuseța satele noastre. În acest scop, pe marginile drumurilor și în parcurile din raion, tinerii au plantat până acum peste 1500 de pomi fructiferi și ornamental. Cel mai mulți pomi au fost plantați de către tinerii din Seccani, Măderat și Șelțin.

### La întreținerea și repararea drumurilor

În raionul nostru se desfășoară o largă acțiune de întreținere și reparare a drumurilor. La această muncă participă cu elan și numeroși tineri, care

## AȘA ÎNTÎMPINĂM NOI MĂREȚA SĂRBĂTOARE

Dorind să împlinească cea de-a 40-a aniversare a partidului cu rezultate cât mai frumoase în activitatea lor, studenții de la Institutul pedagogic din Arad se străduiesc să învețe cât mai bine și, în același timp, prin munca lor voluntară, contribuie la înfrumusețarea institutului.

Sub îndrumarea organizației de partid, biroul organizației UTM pe institut a întocmit un plan de măsuri ce cuprinde obiectivele pe care le vor realiza studenții în cinstea aniversării partidului. Acest plan se îndeplinește. Cele șapte brigăzi utemiste de muncă patriotică au pornit cu elan la amenajarea unei baze sportive, la înfrumusețarea parcului din incinta institutului. Peste 200 de studenți au efectuat 2800 ore de muncă voluntară la înălțarea terenului, la transportarea și împănșterea a 30 camioane de zgură pe terenurile de handbal, volei și baschet. În această acțiune s-au evidențiat brigăzile din anul I și II, grupule A, cel mai harnic fiind studentul Ioan Albu, Petru Matei, Aurel Isac, Cornel Roșu, și alții. La amenajarea parcului au fost frunțate studențele Constantin Șerbănescu, Persida Ciobanu, Maria Sirca, Ioana Ciobanu și altele.

Un număr mare de studenți a luat parte și la plantarea pomilor, la lucrările de pe lotul experimental. În timpul cât a mai rămas până la ziua aniversării partidului, studenții hotărâți să realizeze toate obiectivele propuse și, în plus, să colectăm 5.000 kg fier vechi și să amenajăm parcul de lângă clubul Centrului mecanic.

ILIE GHILICI, student

## ZILE DE PRIMĂVARĂ

Folosindu-se de zilele călduroase ale acestei primăveri, colectivitățile din Aluniș au început în această muncă, organizațiile UTM au recomandat consilierii de conducere din gospodăriile agricole colective 106 tineri care să fie repartizați să lucreze permanent la creșterea animalelor. La gospodăria agricolă colectivă din Felnac a fost alcătuită o brigadă zootehnică formată numai din tineri.

### 1500

1500 hectare de pășune au fost până acum curățate de către tinerii din Șirba, Nădlac, Pecica, Șelțin, Zădăreni și din alte localități ale raionului. În total, tinerii s-au angajat să curățeze și să întrecină 4950 hectare de pășune. Lucrarea este în toi.

### Îngrijesc pădurile

Tinerii din Căicr, Bodrogul Vechi și Pecica participă în număr mare la lucrările de regenerare a pădurilor. Până acum ei au efectuat lucrări de regenerare pe o suprafață de 10 hectare pădure.

## CU TOT ELANUL

În oricare gospodărie agricolă de stat, SMT sau gospodărie agricolă colectivă ai merge, întâlnești numeroși tineri care muncesc cu tot elanul celor caracterizează pentru a împlini ceea ce de a 40-a aniversare a partidului nostru drag cu rezultate cât mai frumoase în munca. Angajamentele luate în cinstea acestei glorioase sărbători le îndeplinesc cu succes. Fiecare organizație UTM și-a întocmit un plan concret de acțiune după care își desfășoară activitatea. Adunate la un loc, din aceste planuri rezultă o serie de obiective deosebit de importante, care se vor realiza până la 8 mai, iar unele până la sfârșitul anului. Astfel, luna aprilie a fost declarată în raion „luna brigăzilor utemiste de muncă patriotică”. Și iată aceste brigăzi la lucru. În cele 20 de parcuri ce se află în comunele Nădlac, Pecica, Șelțin, Secușigiu, Turnu etc. au început lucrările de amenajare. Tinerii s-au angajat să planteze 21.000 pomi fructiferi și ornamental, din care o bună parte au și fost plantați. La Pecica, Șelțin, Nădlac tinerii s-au angajat să amenajeze 500 metri de gard viu pentru înfrumusețarea parcurilor.

Sute de tineri lucrează la întreținerea drumurilor, la extinderea electrificării, pe șantierele de hidroameliorații, la înfrumusețarea căminelor culturale. Până la 8 mai, prin munca voluntară, tinerii din raionul nostru s-au angajat să realizeze economii în valoare de 150.000 lei, iar până la sfârșitul anului — în valoare de 250.000 lei. În cursul acestui an, tinerii din satele raionului nostru vor colecta 770 tone fier vechi, vor participa la construirea a 3 școli noi, în comunele Pincota, Secușigiu și Măneștur, precum și la construirea căminului cultural din Macca. De asemenea, brigăzile utemiste de muncă patriotică vor participa la ridicarea construcțiilor zooloșnice din gospodăriile agricole de stat și gospodă-

## RESPECTĂ CUVÎNTUL DAT

Tinerii muncitorii de la întreprinderea de prefabricate și-au luat angajamente însemnate în cinstea aniversării partidului. Ei își respectă cuvântul dat. Comitetul organizației UTM (secretar tov. Ioan Costea) se interesează ca cele trei brigăzi utemiste de muncă patriotică să participe la diferite acțiuni de muncă voluntară.

În ultima vreme, tinerii au luat parte la adunatul fierului vechi și la acțiuni de înfrumusețare a întreprinderii, efectuând aproximativ 300 ore de muncă voluntară. Printre cei care s-au evidențiat se numără utemiștii Georgeanu Filușca, Inghier, Vasile Bodrogeanu, electrician, Zila Venel, funcționar, Anton Engelhardt, fierar betonist, Francisc Kalzer, tâmplar, Nicolae Plopanu și alți tineri muncitori care prin hărnicia și priceperea lor și-au câștigat aprecierea și stima colegilor lor.

## 0 inițiativă utilă

Pe la începutul anului 1960, tinerii de la OCL „Aprozor” au venit cu o inițiativă utilă: s-au hotărât să crească iepuri. Zis și făcut. Au amenajat un colț, au procurat animalele și s-au apucat să le îngrijească. Munca n-a rămas zadarnică. Prin valorificarea iepurilor s-a acumulat o sumă de bani și astfel s-a organizat o frumoasă excursie pe ruta București-Doltona, la care au participat 10 utemiști frunțași. Hoffmann Rozalia, Elisabeta Harac, Gheorghe Leonte și alții tineri deslășesc își amintesc și acum cu drag de această plăcută și instructivă călătorie pe meleagurile patriei.

Tinerii însă nu s-au oprit aici. Organizația UTM a hotărât să întreprindă acțiuni de creștere iepurilor. Prin marș s-a organizat o frumoasă tovărășească, iar cu îndrumările rezultate s-au procurat 10 iepuri de prăsilă. În același timp, tinerii, prin munca voluntară, au reamenajat colțul unde se desfășoară și îngrijesc animalele achiziționate. Zâmbind, membrii organizației UTM și alții utemiști se interesează de creșterea iepurilor. 500 de „urechiași” au și fost contractați până acum cu contracte de consum.

Occupându-se de organizarea și coordonarea acțiunilor de folos obștești, comitetul organizației UTM (secretar Petru Cozma) îndrumăzându-i să lărgească și mai mult creșterea iepurilor de casă, în această sursă de venituri, prilej de antrenare în această acțiune obștească și a altor tineri din întreprindere.

## GUSTUL PENTRU FRUMOS ȘI EDUCAȚIA CETĂȚENEASCĂ

În romanul lui Leonid Leonov „Pădurea rusească”, Poela, una dintre eroine, definea lacnic noua orânduire socială: „...comunismul înseamnă frumusețe desăvirșită în orice domeniu”.

Nu știu dacă cei care au lansat chemarea în sesiunile de constituire a Sfatului popular al orașului Arad, „Pentru cel mai frumos și mai curat oraș”, au cunoscut cuvintele suspomenitei eroine. Sunt însă sigur că au simțit și au gândit la fel ca ea. Și mai sunt convins că gândurile și simțămintele lor — a deputaților — nu sînt vise utopice, ci proiecte realizabile. Căci dacă în această sesiune, 8 hectare de împănșuri pe malul stîng al Mureșului, 30.000 m.p. de parcuri și peșeze cu flori în cartierele orașului, amenajarea parcului din Pădurea cu o suprafață de 50.000 m.p. ș.a. erau doar cifrele unui proiect de chemare la întrecere, la data când scriu aceste rânduri, multe din acestea au început să prindă viață, iar în finalul întrecerii ele toate vor fi realități. Și tineretului din orașul nostru poate fi mîndru că a fost în frunțile acțiunii de traducere în viață a acestui proiect-chemare. Tinerii din fabricile, uzinele, instituțiile și școlile din orașul nostru au gustat satisfacția de a fi participat din plin, cu tot elanul tineresc și cu toată dragostea, la realizarea acestui tablou din luptă, din munca pentru frumusețe și fericire. Și acest simțămînt de mîndrie cetățenească îl vor încerca mîine, când totul va fi gata, toți cei ce au contribuit la realizarea acestui proiect. Atunci, într-un amurg frumos de toamnă, sau, poate, într-o plăcută dimineață de primăvară, plimbîndu-se pe aleile Păduricii sau trecînd prin parcul de sub Cetate, vor spune partenerului: „Acest parc s-a înființat în '61. Aveam pe atunci 18 ani. Și eu am lucrat la amenajarea acestei alei. Iată, aici copaci i-am sădit eu”. Și odată cu nostalgia trezită în suflet de trecerea anilor, cel ce va povesti aceste fapte, va cunoaște și sentimentul mulțumirii de sine, a acelei mulțumiri pe care o dă gândul că anii tineretului nu au trecut în zadar, că a făcut ceva și că ceea ce a făcut este o treabă frumoasă și bună.

În această acțiune vastă de înfrumusețare a mediului în care trăim se realizează o fericită îmbinare a două din componentele educației comuniste: educația estetică și educația etică patriotică-cetățenească. Cel ce participă la această acțiune au făcut o dublă dovadă: a gustului pentru frumos, ca rezultat al unei temeinice educații estetice, și a spiritului patriotic-cetățenească — ca efect al unei juste educații morale.

Dar dacă această este concluzia la care în mod firesc și logic se poate ajunge atunci cînd a-

prețem faptele acestor tineri, la ce concluzie se poate ajunge privind și judecînd „bravurile” celor care cu indiferență calcă în picioare straturile cu flori, distrug bordurile cu iarbă? Și cum trebuie judecată atitudinea celor care rup florile, scrijelesc băncile sau distrug instalațiile pentru copii? A califica toate acestea ca lipsă de educație patriotică și cetățenească sau ca o lipsă a simțului estetic, e puțin spus.

Pentru aceștia — din fericire puțini — s-au așigat în parcuri tăblițe și inscripții interdicțorii, se scriu articole în presă. În jurul lor și împotriva faptelor lor trebuie creat un puternic curent de opinie dezaprobatore.

Să nu trecem nepăsători pe lângă aceste fapte și pe lângă acești făptași. Neo-cere conștiința cetățenească și simțul pentru frumos, care constă nu numai în contemplarea lui pasivă, ci și în lupta pentru introducerea și păstrarea lui în viața de toate zilele.

Prof. I. DRĂGAN

## CALITATEA în centrul atenției

Alături de toți constructorii de vagoane de la uzinele „Gheorghe Dimitrov”, tinerii din brigăzile utemiste de producție din secția montaj-sudură participă cu elan la întrecerea socialistă pentru produse de cea mai bună calitate. Un loc de frunte în această întrecere îl ocupă brigada condusă de comunistul Petru Sălăjan, care în primul trimestru al anului a făcut numai lucrări de calitate superioară și a realizat economii de electrozi, carbură, oxigen și flux pentru sudura automată în valoare de 13.368 lei. Prețul de cost al lucrărilor executate de brigadă este mai mic cu 11 la sută față de primul semestru al anului trecut. Frunțași în lupta pentru calitate sînt în această brigadă tovarășii Mircea Dronca, Ștefan Ildol, Gheorghe Tîrșin și alții. Rezultatele frumoase a obținut și brigada utemistă de producție condusă de tîndrul Gheorghe Rădău, care lună de lună ocupă un loc de cinste în întrecerea socialistă. Numai la electrozi pentru sudură, brigada a realizat economii în valoare de 10.560 lei. Este prima brigadă care duce o luptă susținută pentru folosirea rațională a electrozilor.

Deși la începutul anului brigada utemistă condusă de Leonin Pop era codășă și făcea lucrări de calitate slabă, acum s-a ridicat printre cele frunțate. De munca ei s-a ocupat de multe ori postul UTM de control, precum și ziarul de uzină „Vagonul”, unde brigada a fost criticată pentru lucrări de mîntulă, pentru întârzieri.

Calitatea sîd acum în centrul atenției tuturor brigăzilor utemiste de producție.

C. CRISTEA, coreșp.



